

---

## Enfance et jeunesse en Algérie

Le programme Joussour, qui signifie « passerelles » en arabe, compte 134 associations et institutions algériennes et françaises. Elles s'investissent dans le développement d'initiatives en faveur d'enfants et de jeunes en situation d'exclusion sociale ou économiques ou porteurs de handicaps. Elles travaillent ensemble à un niveau régional comme à Béjaïa, Constantine, El Oued ou encore Oran. Elles développent des échanges thématiques sur le rôle des associations, l'insertion des jeunes etc.

Joussour a mis en place des fonds d'appui pour soutenir les initiatives de ses membres. Des représentants élus par l'assemblée plénière du programme participent à un comité de sélection des projets. Ils sont choisis en fonction de critères visant à s'assurer de la qualité des actions proposées. Seules les associations algériennes sont éligibles aux fonds d'appui.

Joussour incite ses membres à agir en partenariat avec des organisations algériennes ou françaises et des universités. Ainsi depuis 2014, ses partenariats ont permis par exemple des coopérations avec l'Université d'Oran, avec des collectivités locales françaises comme Le Kremlin Bicêtre ou encore l'Association des Quartiers de Bordeaux.

Grâce à ces fonds, depuis 2007 les associations algériennes ont mis en œuvre plus de 146 initiatives. Sur la période 2013 à 2016, elles ont bénéficié à 143 000 personnes. 29 % étaient des enfants âgés de 0 à 12 ans, 41 % des jeunes âgés de 13 à 24 ans et 30 % des familles et des adultes.

Sur les 46 initiatives soutenues en 2015 et 2016, le présent recueil en présente 20. Elles ont mobilisé des associations autour d'enjeux liés à l'enfance et à la jeunesse, aux problèmes rencontrés par des jeunes en situation de handicap. Elles ont également favorisé l'engagement des jeunes pour plus de citoyenneté et renforcé le dialogue et la concertation avec les pouvoirs publics. Elles témoignent d'un dynamisme associatif que nous nous devons de continuer à encourager.

## Algérie

# L'action locale pour et avec les jeunes

### Porteur du projet

Etoile Culturelle d'Akbou

### Partenaires principaux

Cités Unies France

Association Humanitaire  
Tudert de Fethoune -  
Chellata

### Localisation du projet/territoires

Bejaia, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 160 participants

### Durée

9 mois

### Financement

Budget global : 19 323 €

Subvention attribuée :  
13 526 €

### Le Projet

Suite à de nombreux échanges entre l'association l'Etoile Culturelle d'Akbou (Algérie) et un groupe de travail (composé des collectivités locales et de leurs partenaires associatifs français) animé par Cités Unies France en 2013, une rencontre interculturelle a été organisée sur le thème : « Quel partenariat, quelle planification et quels outils pour construire et mettre en œuvre une politique publique locale en direction des jeunes ? ».

### Objectifs du projet

La rencontre vise à confronter les pratiques et les expériences en matière de politiques publiques locales pour la jeunesse en Algérie et en France.

Différents temps d'échanges ont été proposés : des visites d'immersion dans les lieux de vie des associations et structures publiques dans la région de Bejaia, une séance plénière, des ateliers thématiques en groupe et une foire aux démarches. Ces temps collectifs ont réuni des associations, pouvoirs publics, jeunes, acteurs économiques, universitaires, élus... Ils ont permis une meilleure compréhension des réalités locales et des attentes de la jeunesse. La réflexion s'est centrée autour de la participation des jeunes à l'élaboration et la mise en œuvre de ces politiques publiques.

### Résultats 2015

- Le dialogue entre les acteurs de la société civile et les pouvoirs locaux et nationaux algériens et français est favorisé lors de la rencontre de Bejaia qui rassemble plus de 160 personnes d'Algérie, d'Egypte, de France, de Jordanie, du Liban, du Maroc et de Tunisie.
- Les institutions et les associations chargées de la prise en charge de la jeunesse sont sensibilisées à l'intérêt de travailler sur cette thématique.
- Les outils et les projets mis en place par des jeunes et des organisations algériennes et françaises sont valorisés.
- Les recommandations formulées au cours des échanges constituent une base de réflexion au lancement d'actions de plaidoyer (élaboration de propositions à transmettre aux ministères algérien et français de la jeunesse pour renforcer les partenariats franco-algériens dans ce domaine).

### Principales activités

- Echanges et réunions de travail avec les différentes parties prenantes incluant des missions préparatoires à Bejaia, Alger, et Paris (rencontres avec les ministères, l'ambassade, COPIL RAFAL-Alger, COPIL associations d'Alger et de Paris) et restitution avec les partenaires français à Paris.
- Conception et réalisation du plan de communication.
- Rencontre thématique «Action, pour et avec les jeunes» à Bejaia

## Algérie

# Réseau de « Capacitation citoyenne » à Bordj Bou Arreridj

### Porteur du projet

Association de solidarité et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion El Ghaith

### Le Projet

En juin 2014, une délégation de l'association d'El Ghaith est venue suivre une formation au travail communautaire dans un espace de planification urbaine et de recherche populaire animé par un réseau d'association en France. C'est suite à cette formation, que l'idée du projet a germé.

### Partenaires principaux

Association des parents d'élèves CEM Belouar Belgacem

Association Nassim El Amel

Association El Bahdja commune association El Amel pour l'environnement

Association promotion et protection de la mère et l'enfant

### Objectifs du projet

Promouvoir la capacitation citoyenne des jeunes associations bordjiennes et renforcer le partenariat pouvoirs publics – association de jeunes.

### Résultats 2015

El Ghaith et ses partenaires ont mis en place un réseau de capacitation locale. Ils définissent la capacitation comme une mise en valeur et une mutualisation des capacités locales des différents acteurs du territoire.

Un espace a été créé afin de permettre aux acteurs de se rencontrer, d'échanger, de se renforcer les uns par les autres, planifier et construire ensemble.

Une série d'ateliers et de rencontres aboutissent à la mise en œuvre d'actions (micro-projets) thématiques

### Localisation du projet/territoires

Bordj Bou Arreridj, Algérie

### Durée

9 mois

### Principales activités

- Sélection de 4 associations jeunes.
- Création d'un espace de capacitation citoyenne et appropriation par les associations.
- Création des canaux de communication vers des pouvoirs publics.
- Mise en œuvre des projets initiés par les jeunes associations.
- Réseau de capacitation citoyenne mis en place (partager ses savoirs).
- Evaluation.

### Financement

Budget global : 19 372 €

Subvention attribuée : 13 560 €

## Algérie

# Le « vivre ensemble » au centre culturel de Bir El Djir

### Porteur du projet

Graine de Paix

### Partenaires principaux

Centre culturel de Bir  
Eldjir, Oran  
Association Nawaim  
Association Centre social  
de la Rouguière,  
Marseille, France  
Les CEMEA Centre  
d'entraînement aux  
méthodes éducatives et  
actives Pas-de-Calais,  
Lille, France

### Localisation du projet/territoires

Oran, Algérie

### Durée

9 mois

### Financement

Budget global : 18 760 €

Subvention attribuée :  
13 132 €

### Le Projet

Cette animation locale portée par Graine de Paix cible un centre de jeunesse et vise à fédérer différents acteurs locaux autour de l'animation de ce centre, notamment les associations de la région.

L'animation consiste en une série de formations, ateliers et rencontres qui cherchent à améliorer les liens entre les acteurs, créer plus d'opportunités de réseautage et de partenariat et valoriser ce travail auprès des citoyens de la commune afin de les rendre eux aussi acteurs de leur localité.

Les thématiques seront puisées dans le vécu de la région et traitent principalement des questions du vivre ensemble : violences, jeunes à la dérive, relations de genre, etc.

### Objectifs du projet

Impulser une dynamique pérenne de travail autour du centre culturel de la commune de Bir EL Djir avec l'ensemble des acteurs du territoire.

### Résultats 2015

- Amélioration de l'information et de la communication inter associatives avec les autorités locales.
- Création d'un programme d'activité commun à toutes les associations.
- Formation des acteurs associatifs.
- Formations et d'accompagnement des associations.
- Les associations sont outillées pour la mise en place d'actions concrètes.
- Une étude sociologique.
- Des échanges entre acteurs Algériens et Français.

### Principales activités

- Réunions de préparation.
- Mise en place de l'équipe du projet.
- Réunions d'informations avec les bénéficiaires.
- Planification et préparation des ateliers.
- Célébration de la journée mondiale de l'enfance.
- Voyage de prospection.
- Lancement de l'enquête anthropologique.
- La quinzaine de la paix.

# Algérie

## Unis Pour Avancer

### Porteur du projet

Association « NOUR »  
IMC/IMOC

### Partenaires principaux

Handicap International  
ASAOR  
Tej  
Wafa  
APIMC  
Arslan  
Association « AR UL  
AWEN »

### Localisation du projet/territoires

Oran, Constantine,  
El Oued, Sétif, Blida,  
Tizi-Ouzou, Algérie

### Durée

6 mois

### Financement

Budget global : 16 005 €

Subvention attribuée :  
11 203 €

### Le Projet

Constitution d'un collectif de 6 associations spécialisées dans le handicap. Le champ d'action est local. Il privilégie une approche par le droit.

L'animation vise à rapprocher ces partenaires, à les renforcer par la formation et l'échange, et à structurer ce collectif.

Avec l'appui d'Handicap International, un travail sur l'existant sera réalisé pour proposer des temps de formations et de rencontres.

### Objectifs du projet

Apprendre les uns des autres pour devenir plus performants et plus crédibles et donner la possibilité aux associations de bénéficier d'un espace d'échange de bonnes pratiques.

L'intégration de membres institutionnels locaux au collectif permettra aux uns et aux autres de parler le même langage et d'être au même niveau d'information.

Une place sera faite aux associations de jeunes, actives sur la thématique du handicap, pour leur permettre d'avancer plus vite. L'autre objectif est de permettre un renouvellement générationnel des membres de l'association.

### Résultats 2015

- Etat des lieux
- Construction du collectif
- Renforcement des capacités des associations partenaires.

### Principales activités

- Enquête
- Rencontres des partenaires
- Formations au plaidoyer et au processus de production de handicap.

## Algérie

# Plateforme citoyenne

### Porteur du projet

Le Petit Lecteur

### Partenaires principaux

FARD  
Bel Horizon

### Localisation du projet/territoires

Oran, Algérie

### Durée

9 mois

### Financement

Budget global : 16 117 €

Subvention attribuée :  
11 203 €

### Le Projet

Ce projet de plateforme citoyenne répond à un besoin de sens accru à donner au concept de citoyenneté.

Une citoyenneté active sur un territoire doit participer au développement du bien-être des citoyennes et des citoyens qui le composent : ils se l'approprient et s'y épanouissent matériellement et humainement.

L'action portée par un collectif d'associations, composé du Petit Lecteur, Bel Horizon, FARD et AJC, dans la wilaya d'Oran, entend favoriser le cadre de co-construction de l'intervention collective.

### Objectifs du projet

Les quatre partenaires cherchent à redynamiser un réseau de jeunes qui existe déjà « Jeunes Citoyens de la Méditerranée », par un travail local puis international (4 villes de la méditerranées) autour de la question de la citoyenneté.

L'objectif est d'aboutir à une définition plus pertinente de la citoyenneté en vue de la faire porter par les jeunes et de l'amener, à travers des actions de plaidoyer, vers les pouvoirs publics. L'animation prévoit plusieurs rencontres à l'issue desquelles des documents seront produits, diffusés et valorisés.

### Résultats 2015

- Collectif de 25 jeunes citoyens organisé en "Cercle des citoyens de la Méditerranée", relancé, rajeuni et consolidé avec un programme d'action.
- Plateforme citoyenne en ligne initiée, ouverte au public, avec près de 250 visites par mois.
- 1 000 exemplaires d'une plaquette-recueil des débats citoyens, publiée et diffusée.
- 50 jeunes formés à la pratique et à la promotion de la citoyenneté dans le cadre d'une université d'automne.
- Connexion entre 4 cercles méditerranéens : chaque cercle formé d'au moins de 25 membres (Oran, Casablanca, Valence, Marseille).

### Principales activités

- Elaborer et gérer la plateforme citoyenne en ligne.
- Université d'automne sur la dynamique citoyenne à Oran.
- Elaboration d'un plaidoyer sous forme de plaquette, synthèse des débats sur la plateforme citoyenne.
- Table ronde avec les cercles citoyens sur le thème "Echanges des bonnes pratiques sur la promotion de la citoyenneté en milieu de jeunesse".
- Conférences sur citoyenneté et Méditerranée et culture, identité méditerranéenne et « citoyenneté et développement durable ».

## Algérie

# Réseau Algérois des jeunes en action (RAJA)

### Porteur du projet

Association Sidra

### Partenaires principaux

Jeunesse +  
Etoile du Sud

### Localisation du projet/territoires

Alger, Algérie

### Durée

9 mois

### Financement

Budget global : 19 320 €

Subvention attribuée :  
13 524 €

### Le Projet

Les trois organisations de jeunesse partenaires de ce projet : Association SIDRA, Jeunesse plus et Etoile du sud démontrent des capacités techniques et organisationnelles à travers plusieurs activités de formation et de sensibilisation en faveur des jeunes. Les membres des trois organisations participent activement à des activités nationales, régionales et internationales.

### Objectifs du projet

Les partenaires se proposent de monter un réseau de jeunes citoyens afin de promouvoir la mobilisation citoyenne de la jeunesse. Ce réseau, intitulé « Raja », aura pour objectif de :

- valoriser les actions de ses membres afin d'en inspirer d'autres ;
- faire de l'accompagnement et du renforcement de capacités de ces collectifs, notamment en matière de dialogues avec les pouvoirs publics locaux et/ou nationaux.

L'action vise le renforcement de ce réseau par le biais de la formation, puis l'organisation d'ateliers et de rencontres, incluant des associatifs et des pouvoirs publics. Il est également prévu de faire une large campagne médiatique sur le web.

### Résultats 2015

- Les capacités des organisations de jeunesse partenaires sont renforcées
- Une dynamique de réseau entre les organisations de jeunesse partenaires est créée et une dynamique citoyenne est créée dans les communes des organisations de jeunesse partenaires.
- Le dialogue entre les organisations de jeunesse partenaires et les acteurs publics est amélioré.

### Principales activités

- Formation : la réalisation d'une activité, le développement local et durable, audiovisuel et réseaux sociaux, communication interne et externe, gestion des ressources humaines, gestion, suivi et évaluation de projet.
- Rencontres entre associations jeunes et élus locaux.
- Réalisation et médiatisation d'un spot, campagne électronique.
- Chantier de volontariat.
- Réunions entre les associations jeunes partenaires et mini forum sur le rôle des jeunes dans le développement local.
- Projection Débat et café citoyen.

## Algérie

# Rôle du mouvement associatif dans la prise en charge de l'enfant handicapé

### Porteur du projet

Association WAFA des parents d'enfants en difficultés mentales

### Partenaires principaux

Direction de l'action sociale de Constantine  
Association les oiseaux du paradis  
Association des Implantés Cochléaires  
Association Avenir et Dysphasie

### Localisation du projet/territoires

Constantine, Setif, Algérie

### Durée

9 mois

### Financement

Budget global : 16 521 €

Subvention attribuée : 11 564 €

### Le Projet

WAFA et ses partenaires proposent de faire un travail de recherche et de plaidoyer pour l'amélioration de la prise en charge de l'enfant handicapé dans la wilaya de Constantine.

### Objectifs du projet

Contribuer à améliorer la prise en charge des jeunes et enfants en situation d'handicap.  
Contribuer à l'information et à la sensibilisation des pouvoirs publics sur le travail effectué par les associations.  
Contribuer à l'amélioration de la perception, la compréhension et la reconnaissance du mouvement associatif par la société.

### Résultats 2015

- Des actions collectives de plaidoyer concrètes et structurées sont organisées.
- Des actions de plaidoyer basées sur l'état des lieux et l'évaluation de bonnes pratiques.
- Les pouvoirs publics locaux sont sensibilisés sur les questions de la prévention et du prix de journée.
- Renforcement des capacités du collectif associatif porteur de l'action par la formation et les échanges d'expérience entre pairs.
- Les capacités des 20 cadres associatifs en matière d'organisation, de gestion, de montage de projets sont améliorées.

### Principales activités

- Réalisation d'une étude.
- Visites entre les partenaires.
- Formations : Plaidoyer.
- Formations : Gestion du cycle de projet, communication.
- Rencontres avec des pouvoirs publics.
- Séminaire de clôture.



## Algérie

# Des médiateurs culturels au service de la jeunesse

### Porteur du projet

Association culturelle Bel Horizon (ACBH)

### Le projet

Formation d'une vingtaine de jeunes au métier de médiateur culturel. Ils bénéficient d'outils pour faire le lien entre les différents intervenants de la vie culturelle, améliorer l'offre culturelle des institutions et favoriser l'accès des jeunes et des populations à cette offre.

### Localisation du projet/territoires

Oran, Algérie

### Objectifs du projet

Contribuer à une meilleure prise en charge des besoins socioculturels insuffisamment couverts dans le domaine de l'enfance et de la jeunesse.

Par l'incitation à l'organisation d'activités culturelles et par la médiation, les médiateurs culturels veilleront à tisser des liens entre le public, notamment les jeunes, et les objets culturels.

### Bénéficiaires

Directs : 30  
Indirects : 4 500

### Résultats 2015

- 25 jeunes médiateurs formés et préparés à une insertion professionnelle.
- Supports pédagogiques et de médiation culturels élaborés (ouvrage, film, expo et flyers).
- Événements culturels organisés avec plusieurs partenaires sur le principe de la médiation culturelle.

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 50 896 €  
Financement Joussour : 27 993 €

### Principales activités

- Formation de 25 jeunes au métier de médiateur culturel.
- Réalisation de supports pédagogiques (ouvrage, film, expo et flyers).
- Organisation d'événements culturels avec plusieurs partenaires sur le principe de la médiation culturelle.
- Célébration de la journée de la ville.
- Organisation d'un séminaire.

## Algérie

# Pépinière de jeunes citoyens

### Porteur du projet

Association Etoile Culturelle  
d'Akbou

### Partenaires principaux

Association « bariq21 » pour  
la promotion des énergies  
renouvelables et du  
développement durable  
Association de l'information  
et de communication en  
milieu des jeunes de Guelma  
« INFO-COM Jeunes de  
Guelma »  
Association EL AMEL de  
Constantine

### Localisation du projet/territoires

Bejaïa, Constantine, Guelma,  
Skikda, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 14 993  
Indirects : 47 940

### Durée

17 mois

### Financement

Coût total : 79 035 €  
Financement Joussour :  
43 469 €

### Le projet

Le projet propose la mise en place d'un cadre permettant  
aux jeunes de devenir acteurs dans la prise en charge des  
préoccupations socio-économiques du pays.

Il propose également la constitution d'un plaidoyer porté  
par les conseils communaux jeunes (C.C.J) autour des  
questions de l'enfance et de la jeunesse.

Il vise ainsi l'interpellation des pouvoirs publics quant au  
respect des droits et des aspirations de ces jeunes.

### Objectifs du projet

Soutenir et développer l'engagement citoyen des enfants,  
en Algérie, vis-à-vis de leurs droits.

Moyens : augmenter leurs capacités de compréhension de  
leurs droits, de leurs devoirs afin de devenir acteurs et  
décideurs de leur propre société.

### Résultats 2015

Une pépinière de jeunes citoyens soutenant la possibilité  
d'être acteur de son destin en Algérie est mise en place.

Le plaidoyer structuré des conseils communaux jeunes  
(C.C.J) autour des droits des enfants est opérationnel.

### Principales activités

- Soutien à l'école du jeune citoyen et au centre  
d'écoute et d'information de jeunes du quartier Sidi Ali  
- Akbou.
- Soutien au Conseil Communal de Jeunes sur les 5  
zones.
- Formation sur la dynamique d'animation de C.C.J et  
sur le thème de l'engagement des jeunes
- Mise en réseau des CCJ
- Réalisation d'un journal participatif
- Diffusion de l'exposition « Apprendre ses libertés »
- Gestion du site web « Citoyens en herbe »
- Caravane culturelle itinérante « Défi d'Avenir ».

## Algérie

# Maison de Santé – Handicap

### Porteur du projet

Association des  
Handicapés et Leurs  
Amis de Bouzeguene  
(AHLA – Bouzeguene)

### Partenaires principaux

HI Algérie  
Direction des Affaires  
Sociales (DAS)  
Direction de la Santé  
Publique (DSP)  
Direction de l'Education  
(DE)  
Assemblée Populaire de  
Wilaya de Tizi-Ouzou  
(APW)  
les 4 Communes de  
Bouzeguene (APCs)

### Localisation du projet/territoires

Tizi Ouzou, Algérie

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 87 223 €

Financement Joussour :  
47 972 €

### Le projet

De dimension régionale, ce projet souhaite créer des liens et des synergies entre les acteurs directement concernés par le handicap (50 associations de personnes en situation de handicap, professionnels, chercheurs de la faculté de psychologie et pouvoirs publics DAS, DSP, DE, APW et APCs de Bouzeguene).

### Objectif général :

Le projet consiste à créer une Maison de Santé Handicap (MSH) à Bouzeguene. Elle assurera les missions d'information, d'orientation, d'appui à la constitution de dossiers administratifs.

Il propose aussi le développement de compétences techniques et organisationnelles en éducation inclusive par la formation de médecins scolaires et inspecteurs du cycle primaire de la wilaya de Tizi-Ouzou.

### Résultat 2015

Les professionnels de l'éducation, de la santé, de la solidarité et du médico-social, les ESH et leurs parents de la région disposent d'information, de moyens et de compétences techniques dans le domaine du Handicap par la création d'une Maison de Santé Handicap.

Un processus soutient la participation effective et efficace des acteurs clés de l'éducation, de la santé et du médico-social (répondant aux exigences du cadre légale). Il est mis en œuvre à travers la disposition d'espaces de concertation, de recherche et de formation au Handicap.

### Principales activités

- Mise en place d'une Maison de Santé Handicap (MSH) à Bouzeguene.
- Mise en place d'une campagne de dépistage scolaire spécifique.
- Missions bihebdomadaires d'appui à la mise en œuvre de projets personnalisés de scolarisation auprès des équipes de suivi de scolarisation.
- Animation de 8 ateliers d'appui auprès des 3 inspections réparties sur les 4 communes à Bouzeguene.
- Séminaire sur l'Education Inclusive – Appui à l'Emergence de Dispositifs Inclusifs à Tizi.
- Production d'un court métrage de sensibilisation à l'éducation inclusive.

## Algérie

# Dépistage mobilise et prise en charge précoce du Sida

### Porteur du projet

Association de Protection  
Contre le Sida (APCS)

### Localisation du projet/territoires

Oran, Algérie

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 74 116 €

Financement Joussour :  
39 580 €

### Le projet

Le dépistage du VIH est le maillon faible du programme national de lutte contre le sida : environ 20 000 personnes atteintes du virus restent à détecter selon les estimations de l'ONUSIDA (Rapport 2012).

Des avancées scientifiques récentes ont prouvé que le dépistage permet un traitement précoce. Il réduit drastiquement la charge virale chez les personnes atteintes, avec en retour une meilleure santé physique, mentale et sociale.

Ce projet a pour ambition de mettre en place un dispositif de dépistage mobile. Grâce à un clino mobile acquis récemment (décembre 2013), il permettra :

- d'investir de nouveaux territoires où il y a une absence d'actions de dépistage : Tlemcen, Temouchent, Sidi Bel Abbès, Mascara, Tiaret et Oran ;
- de bénéficier à des populations jusque-là ignorées et marginalisées : les migrants et les usagers de drogues par voie intraveineuse.

### Objectifs du projet

Le projet propose de réaliser un dépistage précoce du SIDA dans des territoires où aucune action de ce genre n'a été entreprise jusqu'à présent.

Les personnes positives bénéficieront d'une prise en charge médicale. Les personnes séronégatives seront sensibilisées à la réduction des risques (port de préservatifs, changement de comportement).

### Principales activités

- Information sensibilisation autour du dépistage précoce (réalisation de campagnes d'information et d'un film).
- Renforcement des capacités par des formations.
- Etude sero-comportementale auprès des populations ciblées (réalisation d'enquêtes et de sondages).
- Dépistage et accompagnement des personnes séropositives.

## Algérie

# Education artistique et culturelle pour adolescents ayant une infirmité motrice cérébrale

### Porteur du projet

Association des parents d'enfants infirmes Moteurs d'origine cérébrale de SETIF « APIMC »

### Le projet

Ce projet propose la prise en charge d'enfants ayant une infirmité motrice cérébrale (IMC) - suivis par l'association dans le cadre de programmes antérieurs - et qui, une fois adolescents, ne bénéficient d'aucun appui.

Cette prise en charge se fera à travers des ateliers de formation artistique.

### Partenaire principal

Direction de la Maison de la Culture de Sétif

### Localisation du projet/territoires

Sétif, Algérie

### Objectifs du projet

- Intégrer des jeunes handicapés IMC dans la société.
- Changer de regard et rencontrer de moins en moins d'actes discriminatoires de la société envers les handicapés en général.
- Valoriser et diversifier les capacités d'adaptation des ados IMC.
- Former l'encadrement et des animateurs à la thématique.

### Bénéficiaires

Directs : 82  
Indirects : 150

### Résultats 2015

- 5 personnels encadrant et 10 animateurs sont formés pour une meilleure prise en charge des adolescents IMC.
- 6 accompagnatrices sont formées pour mieux comprendre et assister les enfants porteurs de handicap.
- 20 adolescents IMC ont sensiblement amélioré leurs potentiels aux arts et à la culture.

### Durée

15 mois

### Principales activités

- Formation
- Prise en charge de 20 adolescents à travers des ateliers artistiques.

### Financement

Coût total : 21 317 €

Financement Joussour :  
11 724 €

# Algérie

## Concertation et partenariat société civile / pouvoirs publics et lutte contre l'exclusion des personnes handicapées

### Porteur du projet

Fédération Algérienne des Personnes Handicapées (FAPH)

### Partenaires principaux

Ministère de la Solidarité Nationale (MSN), de la Famille et de la Condition Féminine

Comité des Droits des Personnes Handicapées de la Commission Nationale Consultative de Promotion des Droits de l'Homme en Algérie (CNCPPDH)

### Localisation du projet/territoires

Alger, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 708  
Indirects : 5 150

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 86 617 €

Financement Joussour :  
47 639 €

### Le projet :

Le projet encourage et facilite la participation des associations locales de personnes en situations de handicap aux processus de développements de programmes sociaux et économiques au niveau de leurs localités.

### Objectif général :

Mieux sensibiliser à la question du handicap. Les associations et réseaux de la FAPH - en partenariat avec les pouvoirs publics centraux et locaux - déploient des espaces de concertation afin de prendre en compte des personnes handicapées dans les programmes et les actions de développement.

### Résultats 2015 :

- 300 représentants des pouvoirs publics participent aux comités locaux de concertation citoyenne et/ou aux séminaires.
- 60 représentants des pouvoirs publics bénéficient de formations.
- 30 représentants des associations locales des personnes handicapées bénéficient de formations.

### Principales activités :

- Mise en place des comités locaux de concertation citoyenne.
- Formation de représentants des pouvoirs publics et d'associations sur l'approche du handicap et l'amélioration de la participation sociale des personnes en situation de handicap.
- Sensibilisation des représentants des pouvoirs publics et d'associations sur le handicap.
- Mise en place d'un espace de socialisation.

## Algérie

# Form'Algérie

### Porteur du projet

Association « NOUR »  
pour la promotion et  
l'insertion des infirmes  
moteurs cérébraux  
et/ou d'origine  
cérébrale (IMC/IMOC)

### Partenaires principaux

Tej Pour La Santé  
Flambeau Vert  
Batik International

### Localisation du projet/territoires

Oran, El Oued,  
Constantine, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 11  
Indirects : 0

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 74 549 €

Financement Joussour :  
41 002 €

### Le projet

Le projet consiste à former des formateurs qui accompagneront des associations locales dans un processus de renforcement de capacités dans le domaine de la capitalisation, des méthodologies d'enquête des besoins et de l'animation de séminaires d'échanges de pratiques et de réflexions collectives.

### Objectifs du projet

Le projet vise à structurer la société civile algérienne. Les associations ont amélioré leurs capacités opérationnelles et institutionnelles dans la mise en place de leurs activités. Elles ont mis en place des actions concertées et en réseau entre associations et avec les pouvoirs publics de façon autonome et efficace.

### Résultats 2015

- Des formateurs démultiplient le savoir-faire acquis pendant les cycles de formation en régions.
- Les associations améliorent leurs capacités opérationnelles et institutionnelles dans la mise en place de leurs activités.

### Principales activités

- Formation de formateurs.
- Renforcement des capacités des associations.
- Réalisation d'une cartographie des besoins et savoir-faire locaux.
- Réalisation de séminaires et d'ateliers.

## Algérie

# Aladin : partage interculturel entre les citoyens d'Oran et de Bordeaux

### Porteur du projet

Association pour la réhabilitation du vieil hôpital de Sidi El Houari et des bains turcs (SDH)

### Localisation du projet/territoires

Oran, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 695  
Indirects : 0

### Durée

14 mois

### Financement

Coût total : 86 693 €

Financement Joussour :  
47 681 €

### Le projet

Le projet Aladin est basé sur le concept de formation par les pairs. Un forum inter associatif algéro-français sera mis en place pour des échanges et des analyses de pratiques citoyennes.

### Objectif général

Le projet propose de renforcer les capacités des acteurs socio-culturels en améliorant leurs compétences par des formations de formateurs puis d'animateurs socio culturels. Il renforce la coordination en les rapprochant à travers des actions de terrain.

### Résultats 2015

- 114 jeunes pairs formateurs et pairs animateurs formés et 5 000 jeunes touchés par les 50 animations à Oran.
- 14 jeunes bénévoles à parité filles/garçons (12 oranais et 2 animateurs bordelais) formés comme pairs formateurs en l'animation socioculturelle et de la vie associative.
- 100 jeunes à parité filles/garçons (52 jeunes oranais et 8 jeunes bordelais bénévoles pairs animateurs âgés de 15 à 25 ans et 20 animateurs socioculturels des institutions publiques algériennes et 20 bénévoles associatifs oranais) formés à l'animation socioculturelle et à la vie associative par les 14 pairs formateurs.
- 104 jeunes oranais ont participé à des ateliers d'échanges de pratiques d'animation et de programmation d'actions à Oran. 10 jeunes bordelais ont participé à des ateliers d'échanges de pratiques d'animation et de programmation d'actions à Bordeaux.
- 5 000 enfants et jeunes ont participé à des animations socioculturelles, éducatives et citoyennes initiées par les pairs animateurs au cours de 50 actions publiques et une dynamique d'animation socioculturelle ainsi créée.
- Un forum inter associatif algéro-français co-organisé avec des universités pour des échanges et des analyses de pratiques citoyennes associatives.

### Principales activités

- Organisation d'ateliers de formations, d'échanges et d'un forum inter associatif algéro-français en collaboration avec les universités d'Oran et de Bordeaux.
- Capitalisation et diffusion de toutes les productions du projet dans un espace de ressources et réalisation d'un séminaire de clôture.



## Algérie

# Des bibliothèques accessibles pour les jeunes

### Porteur du projet

Association activités des jeunes Crête rouge  
« Tadukli »

### Partenaires principaux

Bibliothèque nationale d'Algérie

Association COBIAC (France) Petit Lecteur (Oran –Algérie)

### Localisation du projet/territoires

Bouira, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 3 286  
Indirects : 412

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 64 166 €

Financement Joussour : 35 291 €

### Le projet

Ce projet consiste à redynamiser des bibliothèques communales et à redonner le goût de la lecture aux jeunes et aux élèves des établissements scolaires

### Objectif général

Ce programme concerne 15 fonctionnaires des bibliothèques communales, 1 500 élèves des écoles primaires, 1 500 élèves d'autres cycles scolaires et des jeunes exclus du système scolaire.

### Résultats 2015

- Le personnel des bibliothèques communales est formé pour assurer l'encadrement.
- Des bibliothèques communales fonctionnelles et bien exploitées animées par des activités (culturelles, informatique).
- Une bibliothèque ambulante fonctionnelle pour les écoles primaires.
- Des sorties d'études et de loisirs dans des sites archéologiques et naturels et historique sont organisées.
- Des projections de films documentaires éducatifs sont réalisées.

### Principales activités

- Formation du personnel des bibliothèques à la gestion
- Mise en place d'un système de prêt de livres.
- Animation de séances de lecture.
- Organisation d'un atelier de langues étrangères (français et anglais) pour améliorer le niveau des élèves.
- Mise en place d'une bibliothèque ambulante pour les élèves des zones éloignées du chef-lieu.

## Algérie

# Prise en charge d'enfants autistes de 3 à 6 ans

### Porteur du projet

Association TEJ pour la santé

### Partenaires principaux

APC de Guémar

DAS d'El oued

Association SOLIMED

### Localisation du projet/territoires

El Oued, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 77

Indirects : 0

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 65 480 €

Financement Joussour :  
36 014 €

### Le projet

Le projet consiste à créer un espace pour la prise en charge psychopédagogique des enfants autistes. Il sera animé par un groupe de spécialistes formés avec les parents.

### Objectif général

Le projet prévoit des rencontres avec les associations impliquées dans le domaine de l'autisme et une rencontre avec les autorités locales pour les sensibiliser à l'importance de prise en charge de ce handicap.

### Résultats 2015 :

- 15 professionnels suivent des formations sur la prise en charge d'enfants autistes.
- 20 parents d'enfants autistes suivent des formations pour assurer le suivi à domicile.

### Principales activités :

- Création d'un espace pour la prise en charge enfants autistes.
- Formation de professionnels à la prise en charge d'enfants autistes.
- Formation des parents à la prise en charge de leurs enfants.
- Prise en charge des enfants autistes.
- Sensibilisation des autorités locales à la prise en charge des enfants autistes.

## Algérie

# Théâtre pour tous

### Porteur du projet

Association humanitaire  
Tudert

### Localisation du projet/territoires

village Fethoune,  
commune de Chellata,  
Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 273  
Indirects : 5 000

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 68 070 €  
Financement Joussour :  
37 438 €

### Le projet

Le projet concerne la formation des enfants et des jeunes aux différentes techniques du théâtre. Ils encadreront à leur tour des élèves dans les établissements scolaires de la zone d'intervention.

Le projet vise aussi la formation de 6 troupes théâtrales, chaque troupe montera un spectacle qu'elle présentera au moins 10 fois.

### Objectif général

Mettre en place des conditions favorables au développement de la culture et encourager les jeunes à la pratique culturelle et artistique.

Contribuer à l'émergence de nouveaux talents dans les différents arts du théâtre.

### Résultats 2015

- Les jeunes et enfants passionnés de théâtre participent à des troupes théâtrales.
- Les enfants et les jeunes des établissements scolaires, des associations, et ceux de l'université de Bejaia se forment aux différentes techniques du théâtre.
- Une dynamique artistique théâtrale est amorcée dans la zone du projet (milieu rural, établissements scolaires, milieu étudiantin.)
- Les acteurs concernés (la famille scolaire et d'éducation, la Direction de la jeunesse et du sport et celle de la culture, Théâtre Régional de Bejaia) sont sensibilisés.

### Principales activités

- Formation des jeunes aux techniques du théâtre.
- Création et renforcement de 6 troupes de théâtre dans les quatre zones d'activités.
- Organisation d'ateliers de formation pour les enfants des écoles, des collèges et des lycées.
- Organisation de la caravane théâtrale, création d'un café-théâtre.
- Organisation d'un séminaire à l'occasion de la journée mondiale du théâtre.
- Réalisation de deux émissions radiophoniques.

## Algérie

# Renforcer la prise en charge des enfants autistes

### Porteur du projet

Association des parents en difficulté mentale  
WAFA

### Partenaire principal

Association le Relais  
Ile-de-France  
Solimed

### Localisation du projet/territoires

Constantine, Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 195  
Indirects : 600

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 42 006 €  
Financement Joussour :  
23 103 €

### Le projet

Il s'agit d'organiser des formations pour les professionnels de la santé dans le but d'introduire de nouvelles méthodes de prise en charge des enfants et des jeunes autistes.

La formation se fera en Algérie. Elle sera assurée par des spécialistes qui seront mobilisés par les partenaires français de l'association.

### Objectif général

Le projet cible 300 intervenants dans la prise en charge d'enfants autistes.

### Résultats 2015

- 300 éducateurs sont formés.
- Un réseau de professionnel est créé.
- Un centre de documentation au sein de l'association est créé et achat de matériel.

### Principales activités

- Location d'un local.
- Recrutement de personnel.
- Echanges avec nos partenaires.
- Formation de 300 éducateurs, professionnels, enseignants, psychologues, médecins et parents à l'analyse appliquée du comportement et aux outils de diagnostic.
- Création d'un réseau de professionnels.
- Création d'un centre de documentation au sein de l'association.
- Réalisation et diffusion d'un document de capitalisation du projet.

## Algérie

# Algériens et français coopèrent au service de l'enfance et de la jeunesse

### Porteur du projet

Association de solidarité et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion El Ghaith

### Partenaire principal

Ville du Kremlin-Bicêtre

### Localisation du projet/territoires

Bordj Bou Arreridj,  
Algérie

### Bénéficiaires

Directs : 2 782  
Indirects : 3 300

### Durée

15 mois

### Financement

Coût total : 86 680 €  
Financement Joussour :  
47 674 €

### Le projet

L'association El Ghaith tente d'adapter le projet éducatif local de la municipalité du Kremlin-Bicêtre dans la wilaya de B.B.Arreridj.

Ce projet éducatif local coordonne l'ensemble des actions menées par les acteurs et partenaires éducatifs locaux (élus, agents de la ville, enseignants, parents, associations), en lien avec les institutions (Education nationale, Jeunesse et sports, Culture).

Il a pour objectif de favoriser l'apprentissage de la citoyenneté.

### Objectifs du projet

Contribution à l'Apprentissage de la citoyenneté active (comportement responsable) de la part des citoyens et pouvoirs publics.

### Résultats 2015

- Sensibilisation et plaidoyer en faveur de la prise en charge des enfants dès leur jeune âge par une dynamique éducative concertée en citoyenneté.
- Renforcement des compétences des animateurs en éducation de la citoyenneté par les formations.
- Renforcement des compétences des animateurs en éducation de la citoyenneté par l'échange.
- Instauration d'une dynamique éducative pilote pour les enfants des structures éducatives (la crèche, le centre d'animation et 4 établissements scolaires primaires).

### Principales activités

- Sensibilisation et plaidoyer en faveur de la prise en charge des enfants dès leur jeune âge par une dynamique éducative concertée en citoyenneté.
- Renforcement des compétences des animateurs en éducation de la citoyenneté (par les formations et l'échange).
- Instauration d'une dynamique éducative pilote pour les enfants des structures éducatives (crèche, centre d'animation et 4 établissements scolaires primaires.)
- Publication d'un manuel d'éducation à la citoyenneté.